



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2017 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 912 240 622
Organisasjonsform: Norskreg. utenlandsk foretak
Foretaksnavn: VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH
Forretningsadresse: Kerpelystrasse 199
A-8700 Leoben

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2017 - 31.12.2017

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Silke Bobe
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 22.06.2018

Grunnlag for avgivelse

År 2017: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2016: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2017

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 26.09.2021



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
salgsinntekter		4 759 620	4 020 140
Sum inntekter		4 759 620	4 020 140
Kostnader			
innkjøp av varer		81 981	75 330
underentreprenør		4 236 759	3 659 389
reisekostnader		9 492	11 091
annen driftskostnad/salgspolisjon	1	200 761	195 383
Sum kostnader		4 528 993	3 941 193
Driftsresultat		230 627	78 947
Netto finans			
Ordinært resultat før skattekostnad		230 627	78 947
Ordinært resultat etter skattekostnad		230 627	78 947
Årsresultat		230 627	78 947



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Finansielle anleggsmidler			
Lån til foretak i samme konsern		7 125 441	7 125 441
Andre fordringer			4 103 516
Sum finansielle anleggsmidler		7 125 441	11 228 957
Sum anleggsmidler		7 125 441	11 228 957
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer		2 447 232	1 356 862
Andre fordringer			-4 063 964
Sum fordringer		2 447 232	-2 707 102
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		1 060 556	
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		1 060 556	
Sum omløpsmidler		3 507 788	-2 707 102
SUM EIENDELER		10 633 229	8 521 855
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Selskapskapital		831 069	477 146
Sum innskutt egenkapital		831 069	477 146
Sum egenkapital	2	831 069	477 146



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Langsiktig konserngjeld		8 640 616	7 481 424
Sum annen langsiktig gjeld		8 640 616	7 481 424
Sum langsiktig gjeld		8 640 616	7 481 424
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		1 290 764	563 285
Skyldige offentlige avgifter		-129 220	
Sum kortsiktig gjeld		1 161 544	563 285
Sum gjeld		9 802 160	8 044 709
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		10 633 229	8 521 855



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2017 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2018 667230

Enheten

Organisasjonsnummer: 912 240 622
Organisasjonsform: Norskreg. utenlandsk foretak
Foretaksnavn: VOESTALPINE VAE GMBH
Forretningsadresse: Rotenturmstr. 5-9
AT-1010 Wien

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2017 - 31.12.2017

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Silke Bobe
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 22.06.2018

Grunnlag for avgivelse

År 2017: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2016: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2017.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 10.07.2018

Brønnøysundregistrene

Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefoner: Opplysningstelefonen 75 00 75 00 Administrasjonen 75 00 75 09 Telefaks 75 00 75 05
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 912 240 622
VOESTALPINE VAE GMBH

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
salgsinntekter		4 759 620	4 020 140
Sum inntekter		4 759 620	4 020 140
Kostnader			
innkjøp av varer		81 981	75 330
underentreprenør		4 236 759	3 659 389
reisekostnader		9 492	11 091
annen driftskostnad/ salgsprovisjon	1	200 761	195 383
Sum kostnader		4 528 993	3 941 193
Driftesresultat		230 627	78 947
Netto finans			
Ordinært resultat før skattekostnad		230 627	78 947
Ordinært resultat etter skattekostnad		230 627	78 947
Årsresultat		230 627	78 947



Organisasjonsnr: 912 240 622
VOESTALPINE VAE GMBH

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2017	2016
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Innmaterielle eiendeler			
Finansielle anleggsmidler			
Lån til foretak i samme konsern		7 125 441	7 125 441
Andre fordringer			4 103 516
Sum finansielle anleggsmidler		7 125 441	11 228 957
Sum anleggsmidler		7 125 441	11 228 957
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer		2 447 232	1 356 862
Andre fordringer			-4 063 964
Sum fordringer		2 447 232	-2 707 102
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende		1 060 556	
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		1 060 556	
Sum omløpsmidler		3 507 788	-2 707 102
SUM EIENDELER		10 633 229	8 521 855
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Selskapskapital		831 069	477 146
Sum innskutt egenkapital		831 069	477 146
Sum egenkapital	2	831 069	477 146
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Langsiktig konserngjeld		8 640 616	7 481 424
Sum annen langsiktig gjeld		8 640 616	7 481 424



Sum langsiktig gjeld	8 640 616	7 481 424
Kortsiktig gjeld		
Leverandørgjeld	1 290 764	563 285
Skyldige offentlige avgifter	-129 220	
Sum kortsiktig gjeld	1 161 544	563 285
Sum gjeld	9 802 160	8 044 709
SUM EGENKAPITAL OG GJELD	10 633 229	8 521 855



Organisasjonnr: 912 240 622
VOESTALPINE VAE GMBH

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp etter regnskapsloven. Regnskapsreglene for små foretak er fulgt. Se vedlagt årsregnskap med noter.

Antall aksjer og aksjeeiere

Tilleggsopplysninger om aksjer og aksjeeiere

Lønn og ytelser

<u>Lønnskostnader</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	0.00	0.00
<u>Sum lønnskostnader</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
	0.00	0.00

Tilleggsopplysninger om lønn

Ytelser til ledende personer

Er det gitt ytelser til ledende person: Nei

Ledende person

Ytelser til revisjon

Tilleggsopplysninger om ytelser til ledende personer

Antall årsverk og obligatorisk tjenestepensjon
0.00

Tilleggsopplysninger om årsverk og obligatorisk tjenestepensjon

Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer og aksjeeiere

Er det gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer: Nei

Tilleggsopplysninger om lån og sikkerhetsstillelse

Konsern, tilknyttet selskap og datterselskap



Tilknyttet selskap/datterselskap

Tilleggsopplysninger om tilknyttet selskap/datterselskap

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Spesifisering av resultatregnskapet

Ekstraordinære inntekter og kostnader

Anleggsmidler

Virkelig verdi av finansielle instrumenter

Fordringer, gjeld, garantiforpliktelser

Ytterligere noteopplysninger



ÅRSREGNSKAP

2017

VOESTALPINE VAE GMBH
912 240 622



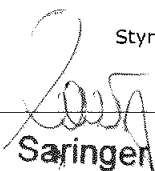
**VOESTALPINE VAE GMBH
912 240 622**

BALANSE 2017

Balanse 31.12	Note	2017	2016
Eiendeler			
Fordring Voest Alpine VAE GmbH Østerrike		7 125 441	7 125 441
Sum Eiendeler		7 125 441	7 125 441
Omløpsmidler			
Varer under utvikling		-	4 103 516
Kundefordringer		2 447 232	-2 707 102
Bankinnskudd		1 060 556	
Sum Omløpsmidler		3 507 788	1 396 414
Sum Eiendeler		10 633 229	8 521 855
Egenkapital og gjeld			
Egenkapital			
Annen egenkapital		-831 069	-477 146
Sum Egenkapital		-831 069	-477 146
Gjeld			
Gjeld til Voest Alpine VAE GmbH Østerrike		-8 640 616	-7 481 424
Leverandørgjeld		-1 290 764	-563 285
Skyldig offentlige avgifter		129 220	
Sum Gjeld		-9 802 160	-8 044 709
Sum Egenkapital og Gjeld		-10 633 229	-8 521 855

Wien, 22.06.2018

Styret i Voest Alpine VAE GmbH Østerrike


Saringen

Signatur


ppa Hlatky

Navn i blokkbokstaver / Name in Druckbuchstaben



VOESTALPINE VAE GMBH 912 240 622

NOTER TIL ÅRSREGNSKAPET 2017

Regnskapsprinsipper

Selskapet/virksomhet er en norsk avdeling av det østerrikske selskapet VOESTALPINE VAE GMBH. Virksomheten driver Produksjon, levering og service spor, sporveksel for jernbane. Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk.

Følgende regnskapsprinsipper er anvendt:

Valuta

Alle beløp er oppgitt i NOK. Pengeposter i utenlandsk valuta er vurdert etter kursen ved regnskapsårets slutt. Inntekter faktureres i NOK og kostnader i annen valuta omregnes til valutakurs per transaksjonstidspunktet.

Driftsinntekter og kostnader

Selskapet har anleggskontrakter hvor prosjekter under oppføring balanseføres og salget inntektsføres ved ferdigstillelse, dvs. fullfort kontraktmetode.

Omløpsmidler / kortsiktig gjeld

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter normalt poster som forfaller til betaling innen ett år etter balansedagen. Omløpsmidler vurderes til laveste verdi av anskaffelseskost og antatt virkelig verdi.

Kundefordringer

Fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringene.

Endring av regnskapsprinsipp

Det har ikke gjort noen endringer av regnskapsprinsipper i 2017.

Note 1 Annen driftskostnad

Annen driftskostnad inkluderer salgsprovisjoner på 201.761,- NOK.

Note 2 Egenkapital / Konsernmellomværende

Virksomheten hadde 230.627,- NOK i overskudd i 2017. Selskapet har gjeld på 8.640.616,- NOK til VOESTALPINE VAE GMBH i Østerrike. Gjelden er ikke renteberegnet.

Note 3 Lønnskostnad

Selskapet har ingen ansatte i Norge, men benytter seg av utenlandsk underleverandør.



voestalpine VAE GmbH

Rotenturmstr. 5-9
AT - 1010 WIEN

Resultatregnskap 1 detaljert

Regnskapsår 2017 (01.01.2017-31.12.2017), F.o.m. periode 1 t.o.m. periode 13.,
Prosjekt KON-00663, Avdeling (Ingen), Valuta NOK, Kilde Hovedbok

Periodeutvalg Periodeutvalg i Budsjett denne
fjor periode

Driftsresultat

	Periodeutvalg	Periodeutvalg i	Budsjett denne
	fjor	periode	periode
Driftsinntekter			
Salgsinntekter			
3004 Salgsinntekter 2014	-1 019 714,00	0,00	0,00
3005 Salgsinntekter 2015	-2 694 249,79	0,00	0,00
3006 Salgsinntekter 2016	-350 000,00	0,00	0,00
3010 Salgsinntekter, høy mva	-695 656,00	-350 000,00	0,00
Salgsinntekter	-4 759 619,79	-350 000,00	0,00
Annen driftsinntekt			
3910 Motkonto 153x tilbakeført inntekter	0,00	350 000,00	0,00
Annen driftsinntekt	0,00	350 000,00	0,00
Driftsinntekter	-4 759 619,79	0,00	0,00
Driftskostnader			
Varekostnad			
4010 Innkjøp varer, høy mva	81 981,00	0,00	0,00
4015 Kostnader ført tidligere regnskapsfører	320 936,17	0,00	0,00
4500 Underentreprenør	3 915 822,80	503 195,43	0,00
Varekostnad	4 318 739,97	503 195,43	0,00
Annen driftskostnad			
7140 Reisekostnader, ikke oppgavepliktig	9 492,00	0,00	0,00
7790 Andre kostnader	200 761,00	13 837,00	0,00
7900 Beholdningsendring anlegg under utførelse	0,00	-517 032,43	0,00
Annen driftskostnad	210 253,00	-503 195,43	0,00
Driftskostnader	4 528 992,97	0,00	0,00
Driftsresultat	-230 626,82	0,00	0,00
Resultat før ekstraordinære inntekter og kostnader	-230 626,82	0,00	0,00
Resultat før skattekostnad	-230 626,82	0,00	0,00
Arsoverskudd / Underskudd	-230 626,82	0,00	0,00